

# m. magazin

## Neu: m.solar

Die Kraft der Sonne nutzen,  
ohne zu investieren

Seite 6



GUTE LAUNE

25 Jahre  
Duo Ohrenschmaus

Seite 3

ALTE BATTERIEN

REDUX  
recycelt Wertstoffe

Seite 8

NEUE ANGEBOTE

Ein Blick in den  
Grünspär-Shop

Seite 11



## m.ein Wort in eigener Sache

Liebe Leserinnen und Leser,  
liebe Kunden und Noch-nicht-Kunden,

in unserer ersten Ausgabe dieses Jahres geht es in unserem mittlerweile 19. m.agazin wieder einmal um Themen, die widersprüchlicher kaum sein könnten, die aber locker durch die Klammer „was man in Mühlheim unbedingt wissen muss“ zusammengehalten werden.

Da ist natürlich der Karneval mit Umzug, aber auch die Warnung vor falschen Stadtwerke-Mitarbeitern, die sich an der Grenze der Legalität und nicht selten jenseits davon in Mühlheimer Wohnungen mogeln und dort wichtige persönliche Daten wie Zählernummern und -stände abgreifen und sich zunutze machen.

Es geht aber auch um gute Laune: diesmal mit dem Duo Ohrenschmaus und ihren neuen Texten zu alten Melodien und dann wieder um so etwas Ernsthaftes wie das Recycling von Batterien und ihren Wertstoffen durch die Firma REDUX, die wir übrigens, obwohl aus Offenbach, mit Mühlheimer Strom versorgen.

Schließlich, um die eigene Sache nicht zu kurz kommen zu lassen, stellen wir Ihnen unser neues Produkt m.solar vor, das die Nutzung von Sonnenenergie bei geringen Investitionskosten möglich macht.

Und zu guter Letzt geht es um 4 Ks: Ich sage nur Kaweckis Koch-Kolumne mit einem Kabeljau-Rezept, das etwas archaisch klingt.

Und nun wie immer viel Vergnügen bei der Lektüre und mit den allerbesten Grüßen

Ihr Wolfgang Kressel

**Herausgeber**  
Stadtwerke Mühlheim am Main GmbH  
Verantwortlich: Wolfgang Kressel  
Redaktion: Eva-Franziska Kressel

**Kontakt**  
Dietesheimer Straße 70, 63165 Mühlheim am Main  
Telefon 06108 6005-53, Telefax 06108 6005-55  
magazin@stadtwerke-muehlheim.de

m.agazin der Stadtwerke Mühlheim wird kostenlos an alle Haushalte in Mühlheim verteilt.

## Inhalt

2  
Editorial

3  
Das Gute-Laune-Rezept  
*25 Jahre Duo Ohrenschmaus*

6  
m.solar  
*Profitieren, ohne zu investieren*



8  
**REDUX**  
*Bringt verbrauchte Wertstoffe wieder zurück*

10  
*Mer hawwe's druff*  
*Karneval in Mühlheim*

11  
**Grünspar-Shop**  
*Neue Produkte mit Solarenergie*

12  
**Wir so**  
*Neues von den Stadtwerken*

14  
**Sie so**  
*Serien-Tipps*  
*Veranstaltungshinweise*  
*Kaweckis Koch-Kolumne*

**Produktion**  
Layout: Peter Münch Werbeagentur  
Texte: Max List, Jochen List, Jörg-Peter Klotz  
Fotos: Karl Lotz, sofern nicht anders angegeben  
Titelbild: istockphoto.com/elenathewise  
Druck: Druckstudio Mühlheim  
Auflage: 14.700

# Das Gute-Laune-Rezept

Ohrenschmaus machen seit 25 Jahren neue Texte zu alten Melodien.



*Feierten gerade  
ihre Silberhochzeit:  
Matthias Spahn (links)  
und Klaus Schmitt*



Von der Bühne der Mühlheimer Musikkneipe Schanz tönen die ersten Noten von Bob Marleys *Buffalo Soldier*. Einer der Musiker gibt auf einer riesigen, zum Schlagzeug umfunktionierten Mülltonne den Takt an, während ein anderer, ausgestattet mit übergroßer Afro-Perücke und Gitarre, die ersten Akkorde anspielt. Doch wer versucht ist, jetzt mitzusingen, wird sich schwer tun.

*Isch sitz uff Jamaika unn spiel Balalaika.  
Da kommt so an Typ aa unn biet mir e Tüt aa.  
Zieh ma an de Joint da.  
Ja, dann biste aach mei Freund, ja.*

Bekannte Melodien, unerwartete Texte. Das Mühlheimer Duo Ohrenschmaus macht sich Welthits aller Genres und Jahrzehnte zu eigen und dichtet sie zu lustigen, unterhaltenden und manchmal einfach nur schrägen Songs um.

*Doch isch sach Horsche ma zu, Rasta,  
isch raach des Zeusch net, basta!  
Isch trink viel lieber: Äppelwoi-Cola.*

Die Ode an die nicht ganz so traditionelle Äppelwoi-Cola hat auf YouTube bereits über 140.000 Klicks. Wer das Duo nicht kennt, weiß spätestens nach diesem Auftritt, wie viel Spaß die zwei hessischen Bardens am Albernsein haben. Es ist Teil ihres Rezepts zur guten Laune: Man nehme ein paar Welthits, eine Prise Kabarett, viel Humor – mische das Ganze gut durch. Heraus kommt

ein Ohrenschmaus. Der findet dann irgendwo zwischen Äppelwoi-Pop, Liedermacher und Mundart statt. „Ohrenschmaus, das ist gepflegter Dilettantismus. Der Spaß fängt schon mit dem Namen an“, erklärt uns Matthias Spahn im Gespräch. „Man darf die Dinge nicht so ernst nehmen. Schon gar nicht sich selber.“

Ernst nehmen die zwei nur ihre Mission: ihr Publikum zu unterhalten. Und auch dabei gibt es alles – nur keine Regeln. Bereits bevor sie das erste Lied überhaupt angestimmt haben, gibt es für das Publikum, Dank der improvisierten Moderation, kein Halten. Matthias Spahn erklärt das so: „Wir spielen, was die Laune gebietet. Was die Stimmung spricht.“

Seit 25 Jahren oder „einem viertel Jahrhundert“, wie Klaus Schmitt es gerne nennt, gibt es das Duo mittlerweile. „Länger als die meisten Ehen“, sagt Spahn, und fügt gleich hinzu: „Wir nennen es unsere Silberhochzeit.“

Ihr musikalisches Feuer entfachten die zwei bei einem Zeltlager. Weil es keine Musikanlage gab, spielten und sangen beide einfach selbst am abendlichen Lagerfeuer für die Kinder. Und merkten schnell: Da geht was.

„Das hat sich ganz natürlich entwickelt und wurde immer mehr.“ Erste kleinere Auftritte auf Geburtstagspartys von Freunden folgten. „Ein Auftritt von uns war ein gern gesehenes Geschenk“, zwinkert Matthias Spahn.



*„Man darf die Dinge nicht so ernst nehmen. Schon gar nicht sich selber.“*

Ambitionen, das Hobby zum Beruf zu machen, haben die zwei keine. „Es gab nie irgendwelche Plakate oder Werbung. Ohrenschmaus ist schon immer ein Selbstläufer gewesen. Der Spaß stand dabei immer an oberster Stelle“, erklären sie die Philosophie der Band. Und obwohl die beiden mehrere CDs aufgenommen haben, ist der Kontakt zum Publikum für sie durch nichts zu ersetzen. „Heute konzentrieren wir uns lieber auf unsere Live-Auftritte“, sagt Matthias Spahn dazu. Im Schnitt treten sie drei mal im Monat auf. Ausverkauft ist dabei immer.

Erst lokal, dann regional. Seit 25 Jahren beweist das Duo, dass man mit hessischem Gesang nicht nur Hessen begeistern kann. „Auch Bayern kommen zu unseren Auftritten angereist. Keine Ahnung, ob man uns dort überhaupt versteht“, spaßt Matthias Spahn.

Regelmäßig spielen sie Konzerte im Schanz, Mühlheims Kulturhalle. Dort gehören Matthias Spahn und Klaus Schmitt zu den Initiatoren der ersten Stunde. Zusammen mit drei weiteren Freunden entdeckten sie Ende der neunziger Jahre die leere Fabrikhalle und begannen sie zu dem umzubauen, was sie heute ist.

Gelegentlich wird dort aus dem Duo auch ein Trio oder sogar ein Quartett. Dann holen sie sich Verstärkung bei Musiker-Kollegen wie Geoff von *Geoff and the Magic Tones*, Fred Bauer von *New Deal* und Rudi Eitel, der im Jubiläumsprogramm ein Comeback als *König Henninger* gibt.



Neues Material erarbeiten sie sich auf Workshops. Ein bis zwei mal im Jahr machen sie sich dafür auf den Weg. „Nur unsere Gitarren und ein Kasten Bier“, verrät Matthias Spahn.

Ihr Programm zur „Silberhochzeit“ wollen die zwei noch eine ganze Weile spielen. „Auf jeden Fall so lange man uns sehen will“, ergänzt Klaus Schmitt grinsend.

Termine und Details gibt es auf: [www.duo-ohrenschmaus.de](http://www.duo-ohrenschmaus.de)

*„Ohrenschmaus, das ist gepflegter Dilettantismus. Der Spaß fängt schon mit dem Namen an.“*

# m.solar

Profitieren, ohne zu investieren.

Viele Eigenheim-Besitzer träumen von einer modernen Photovoltaik-Anlage auf dem eigenen Dach. Leider lassen die zum Teil hohen Anschaffungskosten und die aufwendige Planung einer Anlage Kunden oft zögern. Und dann sind da noch die laufenden Kosten für Wartung und Pflege. Dabei könnte es so einfach sein: Mit m.solar – dem cleveren Rundum-Sorglos-Paket der Stadtwerke Mühlheim – pachten Sie Ihre PV-Anlage zu attraktiven Monatsraten und umgehen so die Anschaffungs- und Wartungskosten.

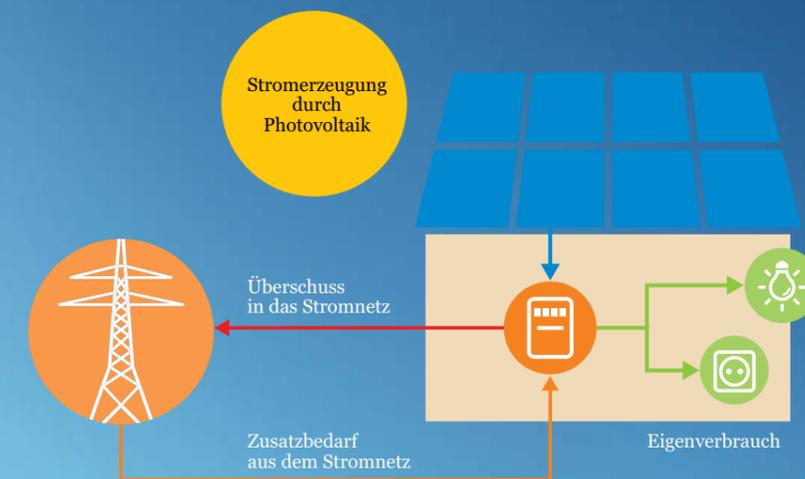
m.solar ist ein Angebot der Stadtwerke Mühlheim für alle Besitzer von Ein- oder Zweifamilienhäusern, die gerne mehr aus ihrem Eigenheim machen und dabei finanziell flexibel bleiben möchten: Denn die An-

lage wird von den Stadtwerken gemietet, d.h. Sie können mit festen monatlichen Beträgen rechnen. Und auch sonst kümmern wir uns von Anfang an um alles. Von der Planung bis zum Aufbau sind wir, die Stadtwerke Mühlheim, Ihr Ansprechpartner. In Zusammenarbeit mit qualifizierten Partnerbetrieben installieren wir Ihre neue Anlage schnell und sicher.

„In der Regel können Kunden bereits nach vier Wochen ihren eigenen Strom generieren. So lange dauert die Planung und Realisierung einer Photovoltaik-Anlage“, erklärt Rüdiger Jung von der Abteilung Energiedienste bei den Stadtwerken. Seine Aufgabe

ist die individuelle Beratung und Planung der Pachtanlagen. „Gemeinsam mit qualifizierten Partnerbetrieben steigen wir Ihnen dann auf's Dach.“ Aufbau, Installation und Inbetriebnahme der PV-Anlage sind in der monatlichen Pachtgebühr enthalten. Und wenn einmal etwas kaputt gehen sollte? „Dann kümmern wir uns um Reparatur und Kosten“, bestätigt Rüdiger Jung, „Das ist Teil der Rundum-Sorglos-Garantie. Genau wie der umfangreiche Versicherungsschutz Ihrer Photovoltaik-Anlage.“

Mit dem Eigenheim eigene Energie herstellen? Mit einer modernen Photovoltaik-Anlage auf dem Dach wird das möglich. Und das ist nicht nur gut für das Klima, sondern birgt auch jede Menge Sparpotenzial. Denn jede Kilowattstunde, die Sie selbst generieren, spart eine Kilowattstunde an bereitgestelltem Strom. Dabei profitiert nicht nur Ihr Haushalt von der günstigen Energie. Mit dem erzeugten Strom lassen sich auch Autos mit Elektro-Antrieb oder Plug-In Hybride kosteneffizient auftanken.



## Profitieren Sie, ohne zu investieren

Generieren Sie Ihren eigenen Ökostrom und genießen Sie die finanziellen Vorteile einer PV-Anlage. Damit wird Ihr Eigenheim zukunftssicher und immun gegen Strompreisschwankungen.

*Nicht sofort verbrauchter Strom wird in unser Netz eingespeist und nach dem Erneuerbare-Energien-Gesetz vergütet. Sollten Sie mehr Strom verbrauchen als Ihre Anlage liefert, sind Sie über unser Netz jederzeit sicher versorgt.*

## Sie möchten eine PV-Anlage in Aktion sehen?

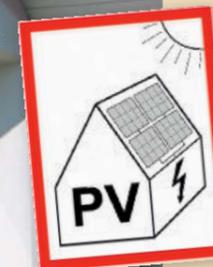
Auf dem Mühlheimer Familienfest an der Willy-Brandt-Halle haben Sie Gelegenheit dazu. Am 14. Mai informiert und berät Sie das Team der Stadtwerke Mühlheim vor Ort zum Thema Photovoltaik, Contracting und E-Mobility.

## Geänderte VDE-Vorschriften für Photovoltaik-Anlagen

Neues für PV-Anlagenbetreiber: Das Hinweisschild, das auf eine PV-Anlage hindeutet, ist jetzt Vorschrift. Aufkleber können Sie im Kundenzentrum der Stadtwerke Mühlheim für 5 Euro käuflich erwerben.

Der Aufkleber sollte am besten gut sichtbar am Stromzählerkasten angebracht werden.

Unser Tipp: Die Kosten können beim Finanzamt als Ausgaben geltend gemacht werden.



# REDUX bringt verbrauchte Wertstoffe wieder zurück

Einer der führenden Batterienrecycler  
Europas sitzt in Offenbach



**F**ast jeder Haushalt hat diese eine Schublade. Die Schublade mit all den halb vollen und halb leeren Batterien. In allen Sorten und Größen.

Sie sorgen dafür, dass unser Wecker uns morgens verlässlich weckt, dass wir beim Fernsehen nicht aufstehen müssen, um den Kanal zu wechseln. Mit ihnen erwecken wir Kinderspielzeug zum Leben und bringen kabellos Licht ins Dunkle. Und wenn sie leer sind, dann kaufen wir eben neue.

Aber wohin mit den alten? In die Mülltonne? Sicherlich hat jeder von uns schon einmal die eine oder andere Batterie in den Müll-eimer geworfen, ohne sich groß Gedanken zu machen, was mit ihr passiert.

Dazu sollte man wissen, dass ausgediente Batterien zu den größten Umweltbelastungen überhaupt zählen. Sie sind voll mit Metallen, Kunststoffen und nicht zuletzt Batteriesäure. Ihr giftiges Quecksilber und andere enthaltene Chemikalien schaden der Umwelt erheblich, wenn Batterien wegge-  
worfen werden.

Recyceln, das bedeutet wiederverwerten, zu etwas Neuem zusammensetzen. Das Produkt, das recycelt wird, wird dabei wieder in Rohstoffe umgewandelt und kann somit dem Produktkreislauf erneut zugefügt werden.

Recyceln klingt gut. Recyceln kann man heute so gut wie alles. Nur wird es nicht immer gemacht. Denn Recycling ist aufwendig und nicht immer profitabel.

Ein Beispiel, wie es mit neuen Techniken, gesteigerter Effizienz und einem konsequenten Nachhaltigkeitskonzept dennoch gehen kann, ist die REDUX Recycling GmbH.

Mit Standorten in Offenbach und Bremerhaven gehört REDUX zu den führenden Batterien-Recyclern in Europa und hat nicht zuletzt durch eigene technische Entwicklungen ein Portfolio für das Recycling von Batterien aller Art aufgebaut, das den gesamten Prozess abdeckt: von der Sortierung bis zur Verwertung.

Batterien-Recycling – das kennen wir schon lange. In den 90ern gab es eine große Kampagne, um Aufmerksamkeit für das Thema Recycling zu schaffen. Man konnte im Supermarkt seine leeren Batterien abgeben. Doch seitdem hat sich viel getan: Die Produkte sind vielfältiger geworden und das Recycling musste Antworten auf die damit verbundenen unterschiedlichen Herausforderungen finden. Wir haben bei REDUX gefragt, wie sich das Recycling von Batterien in den letzten Jahren verändert hat. Und haben einige erstaunliche, aber meist auch erstaunlich positive Antworten erhalten.



Fotos: Chris Kister, Frankfurt

## m.agazin: Werden Batterien heute anders verarbeitet als noch vor 10, 15 Jahren?

REDUX: Ja, sehr. Vor 10, 15 Jahren wurden Alkali-Mangan-/Zink-Kohlebatterien noch getrennt verwertet. Dies führte zu einem hohen Sortieraufwand. Diese Trennung ist mit der heutigen Anlagentechnik nicht mehr notwendig. Darüber hinaus mussten quecksilberhaltige von nicht-quecksilberhaltigen Batterien getrennt werden. Hieraus ergab sich damals eine stoffliche Recyclingeffizienz von ca. 15%. Aus heutiger Sicht können wir mit einer Recyclingeffizienz von bis zu über 90% arbeiten.

## Was passiert mit dem recycelten Inneren bzw. chemischen Bestandteilen der Batterie? Können diese Stoffe ausnahmslos wieder- verwendet werden oder müssen manche dauerhaft „entsorgt“ werden?

Die verschiedenen Batterietypen am Markt weisen unterschiedliche chemische Zusammensetzungen auf. Hierfür gibt es spezielle Verwertungsverfahren, mit denen die einzelnen Wertstoffe wie z.B. Zinkoxid, Manganoxid und Nickelträger aufbereitet werden. Die durch die Behandlung separierten Materialien werden in die Industrie zurückgeführt. Durch die heutigen, effizienten Verwertungsverfahren muss keine Batterie mehr auf einer Deponie entsorgt werden.

## Wofür können diese recycelten Bestandteile verwendet werden? Ist es möglich, aus den Bestandteilen alter Batterien neue zu machen?

Die aus dem Verwertungsprozess gewonnenen Bestandteile werden grundsätzlich dem Wirtschaftskreislauf zurückgeführt. So kann zum Beispiel das Nickel-Eisen-Material der Edelstahlindustrie übergeben werden.

Die REDUX Recycling GmbH ist Europas einziger Recycler von gemischten Haus-

haltsbatterien, der Sekundärrohstoffe wieder zur Herstellung neuer Batterien liefert.

Wenn es um die Zukunft des Batterien-Recyclings geht, gilt für REDUX wie für die gesamte Branche: Es wird in Zukunft an Bedeutung zunehmen. Um eine umwelt- und ressourcenschonende Wirtschaft zu ermöglichen, bekommen Sekundärrohstoffe eine immer bedeutendere Rolle. Mit dem stark wachsenden Elektromobilitätsmarkt zum Beispiel, den E-Bikes und Elektrofahrzeugen, in denen Lithium-Ionen-Batterien die dominante Rolle spielen, werden neue Herausforderungen in der Rücknahme und Verwertung der Batterien liegen.

Eines aber wird als Grundvoraussetzung bleiben: Verbraucher, denen die Notwendigkeit bewusst ist, dass die 34.000 Tonnen Gerätebatterien, die jährlich in Deutschland gekauft werden, auf irgendeine Weise dem Recycling zugeführt werden müssen.

Leere Batterien geben Sie am besten bei einer dieser Sammelstellen ab:

- Supermärkte
- Warenhäuser
- Elektro-Fachgeschäfte
- Tankstellen
- Recyclinghöfe
- Schadstoffmobile
- Öffentliche Einrichtungen wie Bürgerämter

Das Abgeben der Batterien ist kostenlos. Natürlich können auch ausgelaufene Batterien in den jeweiligen Sammelstellen abgegeben werden.



## Mer hawwe's druff!

Am 5. Februar 2017 hatten die Stadtwerke Mühlheim im Hallenbad von 9 bis 11 Uhr zum närrischen Frühstück eingeladen. Und alle, die dabei waren, hatten gut lachen. Denn als Highlight des närrischen Sonntags erschienen mehr oder weniger pünktlich um 9.30 Uhr die folgenden tollen Herrschaften:

- das Prinzenpaar Maren I. und Moritz I. aus Mühlheim,
- Prinz Peter I., Großfürst des stadtwerklichen Gases und Wassers, Edler Stammtischler von Pils zu Quelle mit seiner Prinzessin Jasmin I., Edle von Deh-Emm bis Dillamma aus Lämmerspiel,
- das Kinderprinzenpaar Jasmin I. und Simon I. aus Mühlheim
- sowie aus Obertshausen die Babbscher-Comtesse Eva Lotta I. in Begleitung des Leder-Barons Chris I.

Das närrische schwimmende Volk wurde weiterhin begrüßt durch den 22. MKV Zugmarschall Ulf Walther, den Ritter Gerd Noll und den 22. Müllerborsch Reiner Burkart.

Das Hallenbad-Team der Stadtwerke war natürlich bestens auf die närrische Heimsuchung vorbereitet und hielt mit einem leckeren und offensichtlich energiereichen Frühstücksbuffet dagegen.

Insgesamt 30 närrische Mitarbeiter der Stadtwerke mit zwei Kindern revanchierten sich dann am Rosenmontag und Faschingsdienstag auf ihre Art für den Besuch der Tollitäten.

Sie nahmen sowohl in Mühlheim als auch in Lämmerspiel an den Umzügen teil und sorgten, verkleidet als Handys, für viele Farbtupfer in Stadtwerkeorange im etwas trüben Umzugswetter.

Apropos „Mer hawwe's druff“:

Was die Stadtwerke und die Mühlheim-App m.live „druff“ haben, kann jeder echte oder gefühlte Mühlheimer selbst entdecken.

Und zwar hier: [m.live](http://m.live-muehlheim.de) jetzt downloaden unter [www.mlive-muehlheim.de](http://www.mlive-muehlheim.de)



# Grünspär-Shop

Solaranlagen machen nicht nur auf dem Hausdach eine gute Figur. Dank moderner Technik kann man heute auch im kleinen Stil Sonnenenergie nutzen. In unserem Grünspär-Shop finden Sie eine Auswahl an schönen und praktischen Produkten, mit denen Sie Licht in Ihren Alltag bringen. Kunden der Stadtwerke Mühlheim erhalten wie immer 10% Rabatt auf alle Produkte.



## Esotec Solar LED-Hausnummernleuchte

So werden Sie gefunden! Die LED-Hausnummernleuchte aus widerstandsfähigem Edelstahl weist Ihren Gästen den Weg. Das stilvolle Gehäuse beherbergt die ASL-Solarmodule sowie einen effizienten Akkupack, mit dessen Hilfe die tagsüber gesammelte Energie gespeichert wird. Die leistungsfähige Technik ermöglicht eine Leuchtdauer von bis zu 100 Stunden bei 6.000 Kelvin Farbtemperatur.

**49,90 Euro**



## Heitronic Boule Solar LED Kugel – 3er Set

Das Boule-Kugel-Set von Heitronic bringt Licht in dunkle Gärten. Die solarbetriebenen LED Kugeln verfügen über einen Tag/Nacht-Sensor und schalten sich automatisch aus, sobald die Sonne aufgeht. Dann tankt der eingebaute Akku über die Solar-Panels Energie, um sie am Abend in Form von angenehmem Stimmungslicht wieder abzugeben. Die praktischen Erdspeie garantieren perfekten Halt in Rasen oder Beet. Das Boule-Set enthält drei Heitronic Kugeln mit 200, 250 und 300 mm Durchmesser. Hochwertige Osram-LED im Inneren sorgen für bis zu fünf Stunden Leuchtdauer.

**89,90 Euro**

## Powermonkey Extreme Solarladegerät

Extreme Power im Doppelpack bietet das Solarladegerät von Powermonkey. Bestehend aus Powertank und einem aufklappbaren Solar-Panel, ist es der perfekte Energiespender für den Urlaub oder längere Reisen. Mit der starken 9.000 mAh Lithium Batterie können Sie Ihr Smartphone bis zu sechs mal und ein iPad bis zu zwei mal aufladen. Das eingebaute Display informiert Sie stets über den aktuellen Ladezustand. Bis zu zwei Geräte gleichzeitig können so mit Strom versorgt werden. Damit Ihnen vor lauter Laden nicht die Energie ausgeht, sorgt das Solar Panel für Nachschub. Egal, wohin die Reise geht: Die gummierte Hülle sorgt für Handlichkeit und schützt gleichzeitig vor Staub und Wasser.

**110,00 Euro**



## Eastar Solar-Maus elive

Nicht nur kabellos, sondern stromlos funktioniert die Solar-Maus von elive. Über das Photovoltaik-Panel am Rücken holt sich die Maus ihre benötigte Energie und lädt die Akkus im Inneren wieder auf. Und das sogar bei künstlichem Licht!

Der Avego Hochpräzisionslaser erreicht eine einstellbare Abtastrate zwischen 800 und 1600 DPI. Die 2.4 GHz Bluetooth Schnittstelle mit 16-Kanal-Technik ermöglicht eine Reichweite von 10 Meter bei 360° freier Kontrolle. Damit ist die Solar-Maus von Eastar auch für die professionelle Anwendung bestens ausgelegt.

**29,30 Euro**

Den Grünspär-Shop erreichen Sie über unsere Homepage [www.stadtwerke-muehlheim.de](http://www.stadtwerke-muehlheim.de) oder direkt unter <https://shop.stadtwerke-muehlheim.de>

Preisangaben Stand 14.03.2017

## Die Brennstoffzelle: Das kleine Kraftwerk mit den vielen Vorteilen

Sie benötigen Strom und Wärme für ein 3-Familien-Privathaus oder ein Gewerbegebäude? Und suchen nach einem System, das mit fast allen bestehenden Heizsystemen kombinierbar und einfach durch zertifizierte Fachpartner zu installieren ist? Das darüber hinaus problemlos an bereits vorhandene erneuerbare Wärme- und Stromquellen wie Photovoltaik oder Solarthermie angebunden werden kann? Dann ist die Brennstoffzelle sicherlich ein Thema für Sie.

Die Brennstoffzelle ist eine innovative Art der Energieerzeugung auf der Basis der Kraft-Wärme-Kopplung (KWK), die auch die Stadtwerke selbst im Einsatz haben. Dabei wird aus Erdgas oder Biogas Strom erzeugt. Die Wärme, die bei diesem Prozess entsteht, wird entweder zur Warmwasseraufbereitung oder auch zur Heizungsunterstützung verwendet. Die Brennstoffzelle kann durchgehend das ganze Jahr betrieben werden und produziert zuverlässig rund um die Uhr Strom – und zwar genau am Ort des Verbrauchs.

Im Jahr können mit dieser Technologie bis zu 13.000 kWh Strom zum Eigenverbrauch erzeugt werden – das entspricht dem Durchschnittsverbrauch von drei Haushalten. Überproduktionen an Strom werden gegen eine Vergütung nach dem KWK-Gesetz ins Netz eingespeist.

Alles, was Sie dafür brauchen: einen Gasanschluss, eine permanente Verbindung zum Stromnetz, einen Wasseranschluss sowie eine Internetverbindung zur Fernwartung und zum Datenmonitoring.

**Sie haben Interesse an einer Brennstoffzelle?**  
Unser Spezialist Herr Rüdiger Jung berät Sie gerne unter Tel. 06108 6005-95.

## Werben und kassieren

### Die Kunden-werben-Kunden-Aktion der Stadtwerke Mühlheim



Nehmen wir einmal an, Sie sind einer unserer vielen zufriedenen Kunden, finden unsere grüne Energie und unseren Service gut und zwar so gut, dass Sie uns glatt weiterempfehlen würden.

Dann haben auch wir eine Empfehlung für Sie: unsere Kunden-werben-Kunden-Aktion, die vom 01.04. bis 31.12.2017 läuft.

Für die Werbung eines Neukunden für die Stadtwerke Mühlheim in diesem Zeitraum bedanken wir uns bei Ihnen mit einer Prämie von 30 Euro, die umgehend (nach Ablauf der Widerrufsfrist oder spätestens innerhalb von vier Wochen) auf Ihr Konto überwiesen wird. Und auch für den geworbenen Neukunden zahlt sich Ihre Empfehlung aus: Er erhält (nach Ablauf der ersten 12 Monate als unser Kunde) ebenfalls 30 Euro auf seine Rechnung gutgeschrieben.

Sollten Sie jetzt neugierig geworden sein und mehr über unsere Kunden-werben-Kunden-Aktion wissen wollen: Sie finden die genauen Teilnahmebedingungen auf [www.stadtwerke-muehlheim.de](http://www.stadtwerke-muehlheim.de) unter dem Menüpunkt „Service“. Oder Sie rufen uns einfach im Kundenzentrum an unter 06108 6005-26.

Und wir sagen schon einmal Dankeschön.



### Jetzt auch per WhatsApp erreichbar

Ab sofort ist das Kundenzentrum der Stadtwerke unter der Telefonnummer **0170 3546665** auch per WhatsApp erreichbar.

Da WhatsApp aber kein gesicherter Kanal ist, sollten Sie auf die Übermittlung sensibler Daten wie beispielsweise Konto- oder Vertragsdaten verzichten. Nutzen Sie dafür bitte andere Kommunikationswege wie Telefon, E-Mail oder Brief.

Mehr zum Thema Datenschutz erfahren Sie in den Datenschutzhinweisen auf unserer Website. Den Link dazu finden Sie auf der Startseite ganz oben.

## Suchspiel statt Osterspaziergang

Ostern, das Fest, an dem Nester gesucht und Spaziergänge gemacht werden, können alle Mühlheimer in diesem Jahr durch ein völlig neues Ritual bereichern:

**Das m.live Ostersuchspiel der Stadtwerke.**

Und das Beste daran: Das neue Ritual ist nicht nur neu, man kann dabei auch gewinnen.

**Und das geht so:**

Ab dem 10. bis zum 13. April, also in der Woche vor Ostern, gibt es über die Mühlheim-App m.live Hinweise auf die Fundorte von drei orangenen Ostereiern, eines in jedem Mühlheimer Stadtteil. In diesen Eiern befinden sich Gewinnspielkarten, mit denen sich die Finder nach Ostern attraktive kulinarische Überraschungen für die ganze Familie in unserem Kundenzentrum abholen können.

Das funktioniert allerdings nur – Sie werden es gleich bemerkt haben, – wenn man die Mühlheim-App m.live auf seinem Handy hat.

Das wiederum aber geht ganz leicht. Einfach runterladen unter

[www.mlive-muehlheim.de](http://www.mlive-muehlheim.de)

Wir wünschen viel Erfolg und noch mehr Spaß!



## Vorsicht: Betrüger unterwegs!

In den letzten Wochen und Monaten wurden wir von unseren Kunden vermehrt darüber informiert, dass in Mühlheim unseriöse Anbieter von Haus zu Haus gehen und sich unter anderem auch als Stadtwerke-Mitarbeiter ausgeben.

Wir empfehlen allen Verbrauchern in Mühlheim: Achten Sie darauf, mit wem Sie es zu tun haben. Fragen Sie konkret nach: Kommt der Besucher wirklich von den Stadtwerken Mühlheim? Hat er einen Ausweis von uns?

Denn in der Regel gibt es nur ganz wenige Anlässe, bei denen wir zu Ihnen nach Hause kommen:

- **um den Zähler abzulesen oder den Hausanschluss zu überprüfen**
- **oder, wie in den nächsten Wochen, um den turnusmäßigen Zähleraustausch vorzunehmen.**
- **Neue Verträge bieten wir Ihnen nicht an, es sei denn auf Ihre ausdrückliche Anfrage, z.B. wenn Ihr aktueller Vertrag ausläuft.**

Wenn Sie Angebote von anderen Anbietern vergleichen, achten Sie nicht nur auf die Abschläge, sondern auf den Gesamtpreis pro Jahr. Sonst kommt die böse Überraschung bei der Schlussrechnung.

Vorsicht ist auch bei Rabatten und Sachgeschenken geboten: Wenn hohe Boni gewährt werden, fallen diese meist im 2. Jahr weg oder sind an Bedingungen geknüpft. Oft steigen die Preise dann auch überproportional.

Falls Sie doch einmal einen Vertrag abgeschlossen haben sollten und Ihnen im Nachhinein etwas komisch vorkommen sollte: Bei Haustürgeschäften haben Sie zwei Wochen Rücktrittsrecht. Sprechen Sie uns im Kundenzentrum an – wir beraten Sie.

Lesen Sie dazu bitte auch unseren Bericht über einen aktuellen Betrugsversuch an einem unserer Kunden auf unserer Homepage in der Rubrik Aktuelles/Presse.

Hier gehts direkt zum Artikel:



Auflösung unseres Kreuzworträtsels der letzten Ausgabe:  
STADTRUNDGANG

Gewinner der Einkaufsgutscheine für Ferdinand's Backgenuss sind Heidrun Ramonat, Dieter Hubl und Helmut Seeger aus Mühlheim. Herzlichen Glückwunsch!

## Eine verhängnisvolle Affäre

Zur Abwechslung mal eine Alltagsserie: Ein Lehrer (Dominic West, „The Wire“) hat in **The Affair** eine Affäre mit einer Kellnerin (Ruth Wilson), die nicht nur die Ehen der beiden Hauptfiguren in Gefahr bringt. Der Clou ist die Erzählweise, die voll auf Rückblenden setzt – und jede Folge wird exakt zur Hälfte aus männlicher und weiblicher Perspektive geschildert. Der Zuschauer soll entscheiden, wem er glaubt. In der zweiten Staffel wird das selbst im Kino selten eingesetzte Drehbuch-Prinzip um die Sichtweisen der betrogenen Ehepartner erweitert, in Staffel 3 spitzt sich alles noch einmal zu – nicht nur psychologisch hoch interessant.

*Drei Staffeln, alle 32 Folgen bei Amazon Video. Staffel 1 und 2 auch auf DVD*



# Serienweise Sehvergnügen

„Die Sopranos“, „Lost“, „Breaking Bad“ oder „Mad Men“ sind längst TV-Geschichte, „Game of Thrones“ geht auf die Zielgerade, „House of Cards“, „Homeland“ und „The Walking Dead“ schwächeln – ist die Zeit der großen US-Serien vorbei? Qualitativ gilt eher das Gegenteil: Spätestens seit die Streaming-Dienste Amazon Prime und Netflix exklusive Eigenproduktionen anbieten, gibt es eine regelrechte Inflation von Serien auf Top-Niveau – schauspielerisch, inhaltlich und produktionstechnisch. Was dazu führt, dass sich zurzeit keine großen, allseits bekannten Publikumsvorlieben herausbilden. Deshalb drei originelle Beispiele als kleine Orientierungshilfe.



Jude Law als Papst

Eine brandneue italienische Produktion des Kultanbieters HBO mit Hollywood-Stars: Jude Law glänzt in der Titelrolle von **The Young Pope** als junger, frisch gewählter Papst Pius XIII, Diane Keaton spielt eine Nonne, die Mentorin und Privatsekretärin für den früheren Erzbischof von New York. Der schockiert die Welt mit erzkonservativer Kirchenpolitik – fast meint man, es mit einem kirchlichen Donald Trump zu tun zu haben, der seine Ansichten nicht rücksichtslos genug durchsetzen kann und dabei über Leichen geht. Der Vatikan als Intrigentempel – spannend, satirisch zugespitzt und witzig, kurzum: sehenswert.

*Eine Staffel, 10 Folgen, exklusiv bei Sky*

## Abgestürzte Superheldin

Seit die Firma Marvel Comics ihre Superheldengeschichten in eigener Verantwortung verfilmt, landet sie einen Welterfolg nach dem anderen – selbst wenn die Hauptdarsteller nicht so populär sind wie Spider-Man, die X-Men oder The Avengers. Bei Fernsehserien brauchte die mit Disney verbandelte Traumfabrik vier Anläufe bis zum ersten echten Volltreffer: **Marvel's Jessica Jones**, ein visuelles Schmuckstück, das bei Netflix und auf DVD zu sehen ist. Krysten Ritter verkörpert darin Emmy-reif die traumatisierte Hauptfigur, die in einem Loch in New York haust, viel trinkt und sich als Privatdetektivin durchschlägt. Ihre Superkräfte setzt sie nur widerwillig ein – warum, erfährt man Stück für Stück in den 13 kleinen Thrillern der ersten Staffel. Düster und kunstvoll gefilmt als Mischung aus klassischem Film Noir mit abgestürztem Detektiv à la Bogart und dezenter Comic-Optik mit hinreißender Musik.

*Eine Staffel, 13 Folgen, Netflix und auf DVD*



## Streaming-Tipps für Serien-Fans

Auf neueren Fernsehern sind Apps für die Online-Videotheken Amazon Video, Maxdome oder Netflix schon vorinstalliert, ansonsten kann man sie über relativ preiswerte Zusatzgeräte empfangen. Für störungsfreien Empfang empfiehlt sich eine Internetverbindung ab 6 Mbit Download-Geschwindigkeit. Ganz neue Serien oder Filme kosten häufig eine Leih- bzw. Kaufgebühr.

### Amazon Video

Breites Angebot an Serien und Filmen zum Flatrate-Preis. Zusätzliche Leih- und Kaufangebote.

**Kosten**  
69,00 Euro pro Jahr

**Zunächst exklusive Serien (Auswahl)**  
The Man in the High Castle  
Mr. Robot  
Mozart in the Jungle  
Transparent  
Vikings  
Lucifer

### Netflix

Große Serienvielfalt in exzellenter Bildqualität, Filme treten in den Hintergrund. Reine Flatrate.

**Kosten**  
Ab 7,99 Euro pro Monat

**Zunächst exklusive Serien (Auswahl)**  
Orange is the new Black  
Stranger Things  
Daredevil  
Defenders  
Eine Reihe betrüblerischer Ereignisse  
Gilmore Girls – ein neues Jahr

### Sky

Als deutscher Stammsender von HBO exklusives Angebot an Top-Serien. Im Filmbereich inzwischen stärker.

**Kosten**  
Ab 9,99 Euro pro Monat

**Zunächst exklusive Serien (Auswahl)**  
Game of Thrones  
The Walking Dead  
Masters of Sex  
Westworld  
Vinyl  
Legion

## Daniel Helfrich

Eigentlich bin ich ja Tänzer



Herrlich schräg, geistreich und etwas morbide zeigt uns Klavierkabarettist Daniel Helfrich in seinem aktuellen Programm, dass das ganze Leben ein einziges Tänzeln zwischen Fettnäpfchen und großem Auftritt ist. So ergründet er virtuos in unterschiedlichsten Musikstilen auch Fragen der Ernährung – ob Pommes mit Trüffeln oder doch lieber ein leichter Snack aus dem nächsten Streichelzoo. Er begibt sich elegant auf das glatte Parkett des Alltags, um spätestens nach einem Pas-de-deux mit Primaballerdiva Helene Fischer zu dem Schluss zu kommen, dass immer noch der Mann führt. Eigentlich. Und eigentlich ist er ja Tänzer.

**19.04.2017, 19.30 Uhr**  
**Willy-Brandt-Halle Mühlheim**  
Karten ab 18,50 Euro, [www.adticket.de](http://www.adticket.de)



Kai und Funky von TON STEINE SCHERBEN

### mit Gymmick – akustisch

Eine Legende feiert Auferstehung! All die rotzige Schönheit der Scherben jetzt endlich wieder live. Mit den beiden Ur-Scherben Kai Sichteremann (Bassist seit 1970) und Funky K. Götzner (Schlagzeuger seit 1974, jetzt Cajón) geht das groovende Grundgerüst der vielleicht legendärsten Band Deutschlands auf Tour, um den Zauber der Lieder Rio Reisers zurück auf die Bühne zu bringen. Ein solches Projekt steht und fällt mit dem Frontmann, und da hätten Kai und Funky keinen besseren finden können als Gymmick. Mit seiner Aura und seiner Stimme kommt er Rio Reiser so nahe wie keiner zuvor.

**31.03.2017, 20.30 Uhr**  
**Schanz Mühlheim**  
Karten ab 17,90 Euro  
[www.schanz-online.de](http://www.schanz-online.de)

## KAWECKIS KOCH-KOLUMNE

Liebe Leserinnen und Leser unseres m.agazins,

*sehen Sie sich auch so nach den ersten richtigen Frühlingstagen? Es kann nun nicht mehr lange dauern. Morgens hört man schon das Gezitscher der Vögel und kurz nach dem Aufstehen wird es hell. Hurra, bald grünt und blüht es wieder überall – ich liebe den Frühling! Für diese Ausgabe habe ich für Sie ein leichtes, leckeres Fischrezept ausgewählt. Viel Spaß beim Nachkochen.*



# Kabeljaufilets in Pergament



### Zutaten für 4 Personen

4 Kabeljaufilets à 150g  
2 rote, 1 gelbe, 1 orange Paprikaschote  
4 rote Zwiebeln  
7 EL Olivenöl  
Salz, Pfeffer  
1 Bund glatte Petersilie  
1 Bund Basilikum  
50g gehackte Mandeln  
1 Knoblauchzehe  
4 Bögen Pergamentpapier  
Küchengarn

### Zubereitung

Paprikaschoten waschen, putzen und in Streifen schneiden.

Zwiebeln schälen, in Spalten schneiden und in 2 EL Olivenöl andünsten.

Paprikastreifen zufügen, weitere 3 Minuten dünsten und mit Salz und Pfeffer würzen.

Kräuter waschen, trockenschütteln und die Blätter abzupfen.

Mandeln in einer Pfanne ohne Fett unter ständigem Rühren goldbraun anrösten.

Kräuter, Knoblauch und Mandeln mit 5 EL Olivenöl pürieren und mit Salz und Pfeffer abschmecken.

Backofen auf 180 °C vorheizen.

Kabeljaufilets waschen, trockentupfen, mit Salz und Pfeffer leicht würzen und die Kräuterpaste darauf streichen.

Das Gemüse auf 4 Pergamentpapierstücke verteilen und den Fisch darauflegen.

Pergament mit dem Küchengarn verschleifen, auf ein Backblech setzen und im vorgeheizten Ofen ca. 15 – 18 Minuten garen.

Dazu schmecken kleine Röstkartoffeln.

*Wir sehen uns beim*

# Mühlheimer Familienfest

an der Willy-Brandt-Halle

Besuchen Sie unseren Stand an der Willy-Brandt-Halle. Wir informieren Sie zu den Themen E-Mobilität, unserem Photovoltaikprodukt m.solar und unserem Contractingangebot m.komfort. Außerdem stellen wir Ihnen verschiedene Anlagen und Geräte zu diesen Themen vor.

Für jede Menge Unterhaltung ist auf der Stadtwerke-Bühne gesorgt. Und auf die kleinen Besucher wartet ein Bungee-Trampolin. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Sonntag  
**14. Mai**  
11-18 Uhr



mühl  
heim  
am  
main

Wir machen das. Ihre Stadtwerke